



ORTSPOLIZEI HOCHPUSTERTAL – POLIZIA LOCALE ALTA PUSTERIA

Bearbeitet von – redatto da  
Harald Reinstadler  
Tel. 0474 916620/ortspolizei@innichen.eu

**Anordnung Nr. 24/26**  
**über die Regelung des**  
**Straßenverkehrs in der**  
**Bahnhofstraße.**

**Ordinanza Nr. 24/26**  
**sulla regolamentazione del**  
**traffico in via Stazione.**

**DER BÜRGERMEISTER**

**IL SINDACO**

**NACH EINSICHTNAHME** in den Antrag von der Firma Brunner&Leiter eingelangt am 27.04.2026 aus welchen hervorgeht, dass in der oben genannten Straße Bauarbeiten für die Kanalisation durchgeführt werden müssen;

**DARAUF HINGEWIESEN**, dass es sich aus diesem Grund als notwendig erweist eine entsprechende Verkehrsregelung in den oben genannten Straßen zu treffen;

**GESTÜTZT** auf die Art. 6 und 7 der neuen Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Ges. v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 und dessen Durchführungsbestimmungen, genehmigt mit D.P.R. Nr. 495 vom 16.12.1992, und nachfolgende Abänderungen sowie in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

**VISTO**; la richiesta della ditta Brunner&Leiter ricevuta in data 27.04.2026 dalla quale si evince che nella via di cui sopra devono essere eseguiti dei lavori di scavo per la canalizzazione;

**PREMESSO** che per questo motivo si rende necessario regolare in modo adeguato il traffico veicolare nelle vie di cui sopra;

**VISTO** gli artt. 6 e 7 del nuovo codice della strada, approvato con D.Lgs. del 30.04.1992, n. 285 e le relative norme del regolamento, approvate con D.P.R. del 16.12.1992, n. 495 e successive modifiche nonché il codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige;

**ordnet an**

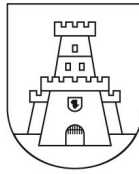
unbeschadet der notwendigen Genehmigungen/Unbedenklichkeits-  
erklärungen/Gutachten

**folgende Verkehrsregelung**  
**einzuführen**

**dispone**

salvo le autorizzazioni/nulla osta/pareri  
necessari

**l'istituzione della seguente**  
**regolamentazione del traffico**



<p><b>Art der Verkehrsregelung:</b> Wechselnder Einbahnverkehr im genannten Straßenabschnitt auf Sicht. Bei Notwendigkeit Ampelregelung oder Verkehrsregelungspersonen. Die Durchfahrt aller Fahrzeuge bis 3,5 T muss gewährleistet sein für Anrainer und oder Berechtigte Teilweise Sperrung des Parkplatzes – blaue Zone wegen Materiallagerung .-</p>	<p><b>Tipo di regolamentazione del traffico:</b> Traffico a senso unico alternato nel tratto di strada indicato. Se necessario utilizzo di semafori e/o movieri Deve essere garantito il traffico di qualsiasi veicolo sino a 3,5 T per residenti e/o autorizzati.-  Parcheggio zona blu lungo la via Stazione parzialmente chiuso per deposito materiale.-</p>
<p><b>Betroffene Straße:</b> Bahnhofstraße von Kreuzung M. Schranzhofer bis Höhe Bahnhof</p>	<p><b>Strada interessata:</b> via Stazione dall'incrocio con M. Schranzhofer sino altezza Stazione Ferroviaria</p>
<p><b>Abschnitt:</b> Siehe Anlage - Lageplan</p>	<p><b>Tratto:</b> Vedasi allegato – mappa zona interessata</p>
<p><b>Zeitraum:</b> Datum: vom 11.05.2026 bis 30.06.2026 Uhrzeit: von 00:00 Uhr – 24:00 Uhr.</p>	<p><b>Periodo:</b> Data: dal 11.05.2026 al 30.06.2026 Orario: dalle ore 00:00 alle ore 24:00.</p>
<p><b>Ortschaft:</b> Innichen - Bahnhof</p>	<p><b>Località:</b> San Candido – zona ferroviaria</p>
<p><b>Gemeinde:</b> Innichen.</p>	<p><b>Comune:</b> San Candido.</p>

**Der Ansuchende/ausführende  
Firma ist verpflichtet:**

- Für die entsprechende Verkehrsbeschilderung, im Sinne des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O) Sorge zu tragen und instand zu halten;
- Die permanenten Verkehrsschilder, welche zur gegenwärtigen Anordnung in Widerspruch stehen, zu entfernen bzw. abzudecken;
- Die zeitweilig aufgestellten Verkehrsschilder, nach Durchführung der Arbeiten umgehend zu entfernen und die permanente Straßenbeschilderung, sowohl vertikale als auch horizontale, wiederherzustellen;
- Die Durchfahrt der Fahrzeuge zu gewährleisten;
- Die Zufahrt und den Zugang der Anrainer zu ihren Immobilien zu gewährleisten;

**Il richiedente/ditta esecutrice è tenuto/a:**

- Ad apporre adeguata segnaletica stradale e di mantenerla, ai sensi del D.Lgs. 30.04.1992, n. 285 (C.d.S);
- A rimuovere o oscurare la segnaletica permanente che sia in contrasto con la presente ordinanza;
- A rimuovere immediatamente dopo la fine dei lavori la segnaletica temporanea installata ed a ripristinare la segnaletica permanente, sia orizzontale che verticale;
- A garantire il transito dei veicoli;
- A garantire l'accesso dei confinanti ai loro immobili;



- Die Anrainer zeitnah über die Verkehrssituation in Kenntnis zu setzen
- Alle Sicherheitsbestimmungen der Baustelle einzuhalten;
- Gegenwärtige Anordnung auf der Baustelle aufzubewahren, und sie auf Anfrage vorzulegen;
- Störfälle unverzüglich zu beheben;
- Auf der Baustelle eine Störfallnummer anzugeben, welche bei Störfällen angerufen werden kann;
- Die obgenannte Telefonnummer muss jener entsprechen, die auf der Anschlagtafel der Baustelle aufscheint (Abbildung II 382, Art. 30 der St.V.O.), welche immer dann aufgestellt werden muss, wenn die Arbeiten mehr als sieben (7) Werktage dauern werden;
- Diese Anordnung tritt nach Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrsbeschilderung in Kraft, welche im Sinne des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O.) angebracht wird;
- Diese Verwaltung übernimmt gegenüber Dritten keine Verantwortung;
- Diese Verwaltung kann vorliegende Anordnung, welche unbeschadet der Rechte Dritter erlassen wird, zu jedem Zeitpunkt wegen eines plötzlich auftretenden öffentlichen Interesses oder zum Schutz der Straßensicherheit widerrufen oder abändern, und zwar ohne, dass sie verpflichtet ist, irgendeine Entschädigung zu entrichten;
- Gegenständliche Anordnung ersetzt und hebt alle vorhergehenden Anordnungen mit demselben Gegenstand für die Dauer der Arbeiten auf;
- Ad avisare tempestivamente i confinanti in merito alla situazione del traffico;
- A rispettare tutte le norme di sicurezza relative al cantiere;
- A tenere la presente ordinanza nel luogo dei lavori e ad esibirla su richiesta;
- A porre immediatamente rimedio a guasti o disservizi;
- A indicare sul cantiere un numero per la segnalazione guasti;
- Il suddetto numero di telefono dovrà corrispondere a quello indicato sul cartello del cantiere (figura II 382, art. 30 del C.d.S.), che deve essere sempre installato se i lavori superano i sette (7) giorni lavorativi.
- La presente ordinanza entrerà in vigore con l'installazione della prescritta segnaletica stradale, la quale viene installata ai sensi del D.Lgs. 30.04.1992, n. 285 (C.d.S.);
- Quest'amministrazione non si assume alcuna responsabilità verso terzi.
- Quest'amministrazione può revocare o modificare la presente ordinanza, la quale viene rilasciata salvo diritti di terzi, in qualsiasi momento per sopravvenuti motivi di pubblico interesse o di tutela della sicurezza stradale, senza essere tenuta a corrispondere alcun indennizzo;
- La presente ordinanza revoca e sostituisce ordinanze precedenti di pari oggetto per tutta la durata dei lavori;



- Die Funktionäre und Agenten laut Artikel 12 der zitierten St.V.O. sind beauftragt für die Einhaltung dieser Anordnung zu sorgen. Übertretungen werden im Sinne der Straßenverkehrsordnung (St.V.O.) geahndet;
- Diese Anordnung wird auf der digitalen Amtstafel der Gemeinde Innichen veröffentlicht sowie wird sie der Bevölkerung durch Anbringen der entsprechenden Beschilderung zur Kenntnis gebracht;
- Innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung kann beim Regionalen Verwaltungsgericht Rekurs gegen diese Anordnung eingereicht werden;
- Sono incaricati di curare l'osservanza della presente ordinanza tutti i funzionari ed agenti di cui all'articolo 12 del citato codice. Le contravvenzioni alla presente ordinanza saranno punite ai sensi degli articoli previsti dal D.L.vo (C.d.S.) delle norme sulla circolazione stradale;
- La presente ordinanza è resa nota al pubblico mediante affissione all'albo comunale digitale, nonché viene resa nota al pubblico mediante installazione della relativa segnaletica;
- Entro 60 gg. dalla pubblicazione è ammesso il ricorso contro la presente ordinanza al Tribunale Regionale di giustizia amministrativa;

**DER BÜRGERMEISTER**

**IL SINDACO**

Klaus Rainer  
Digital unterzeichnet/firmato digitalmente



**Abschrift dieser Anordnung geht an:**

Polizeipräsidium/Bozen  
Kommissariat der Staatspolizei/Innichen  
Carabinieristation/Innichen & Winnebach  
Finanzpolizei Bruneck/Innichen  
Zuständige F.F.  
Weisse Kreuz/Innichen  
Bergrettung Innichen  
Schuldirektion Innichen  
Tourismusverein Innichen  
Bezirksgemeinschaft Pustertal  
Antragsteller  
[movimento@silbernaql.it](mailto:movimento@silbernaql.it)  
[h.alex@holzer.eu](mailto:h.alex@holzer.eu)  
[disposizioni@kronplatz.group](mailto:disposizioni@kronplatz.group)  
[personenverkehr@provinz.it](mailto:personenverkehr@provinz.it)  
Zuständiger Gemeindereferent

**Copia della presente ordinanza va inviata a:**

Questura/Bolzano  
Commissariato della PS/S. Candido  
Stazione Carabinieri S. Candido & Prato alla Drava  
Guardia di Finanza Brunico/San Candido  
Vigili del Fuoco competenti  
Croce Bianca/S. Candido  
Soccorso Alpino San Candido  
Direzione scolastica San Candido  
Associazione Turistica San Candido  
Comunità Comprensoriale Valle Pusteria  
Richiedente  
[movimento@silbernaql.it](mailto:movimento@silbernaql.it)  
[h.alex@holzer.eu](mailto:h.alex@holzer.eu)  
[disposizioni@kronplatz.group](mailto:disposizioni@kronplatz.group)  
[personenverkehr@provinz.it](mailto:personenverkehr@provinz.it)  
Assessore comunale competente

